

“La protezione è  
disinserita”



## Centrale di Controllo Antintrusione Easy Series

Sicura e semplice – da oggi con  
funzione wLSN\* integrata



**BOSCH**

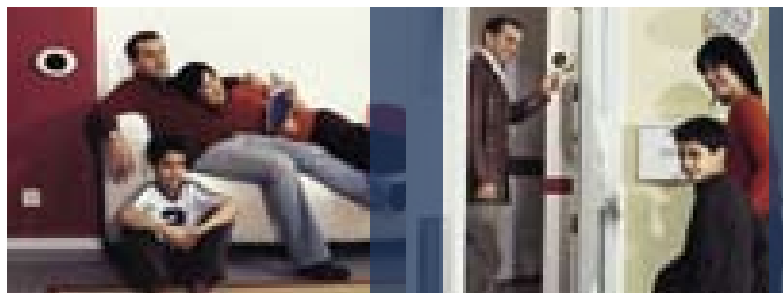
Tecnologia per la vita

\* Rete locale di sicurezza senza fili  
(wireless Local SecurityNetwork)

## La sicurezza prima di tutto

Ovviamente desiderate proteggere la vostra abitazione o la vostra piccola impresa nel miglior modo possibile.





La Centrale antintrusione Easy Series: facile da usare, affidabile e dal design esclusivo

Se avete bisogno di una centrale di controllo antintrusione affidabile che controlli il vostro sistema in modo intelligente, non scegliete un prodotto qualsiasi: in fondo la vostra vita e le vostre proprietà possono dipendere da lei.

La nuova **Centrale antintrusione Easy Series** di Bosch Security Systems è l'ideale. Oltre ad essere estremamente facile da usare, vi offre l'efficacia e l'affidabilità che state cercando. E fa anche bella figura!

#### **Sistema di comunicazione semplice e chiaro**

La centrale antintrusione comunica con voi a voce. Parla veramente per aiutarvi e fornirvi informazioni sugli allarmi e sullo stato del sistema. Le informazioni vocali sono fornite nella vostra stessa lingua, anche a distanza per telefono.

Tutte le informazioni di allarme e di stato sono identificate chiaramente e possono essere spedite sul vostro cellulare con messaggi di testo SMS.

#### **Utilizzo semplificato**

Un display multicolore ad alto contrasto mostra icone animate molto semplici da comprendere. Per utilizzare la centrale di controllo, tutto ciò che dovete fare è usare la vostra chiave di prossimità o premere un solo pulsante.

Sarete guidati a voce nella vostra lingua e aiutati da un sistema di informazione integrato.

La centrale antintrusione Easy Series adesso supporta anche la tecnologia wLSN (Rete locale di sicurezza senza fili, wireless Local SecurityNetwork). Il sistema si automonitora per garantire un'affidabilità e una tranquillità ancora maggiori.

# Concepita per darvi più scelta

La Centrale antintrusione Easy Series di Bosch dispone di un'Interfaccia Utente estremamente semplice da usare. Un'ampia scelta di livelli di protezione vi offre soluzioni per tutte le esigenze.

Grazie alla funzione "Protezione rapida" sarete in grado di accendere il sistema premendo un solo pulsante senza dover chiedere l'autorizzazione al cliente. La funzione "Inserimento parziale" vi consente di selezionare i punti di protezione e potrete così permettervi di lasciare la finestra aperta durante l'estate.

Con la funzione "Inserimento totale" potrete abbandonare l'edificio attivando tutti i rilevatori presenti nella vostra proprietà. L'inserimento "Perimetrale" e "Forzato" sono sempre disponibili.

## Risparmiare grazie alla Valutazione intelligente di livello di allarme

La Easy Series include anche una gamma di funzioni di riduzione dei falsi allarmi, quale la **Valutazione intelligente di livello di allarme** che li riducono al minimo. Grazie a questa speciale funzione, la centrale di controllo valuta il pericolo analizzando gli errori nei dispositivi, i tempi entro cui avvengono e l'attuale livello di protezione. Se il livello di pericolo soddisfa i criteri preimpostati, viene creato un report di allarme verificato.



Chiave di  
prossimità  
per il controllo  
semplificato del  
sistema





I tempi di entrata e di uscita vi consentono di accedere o uscire dall'edificio senza far scattare l'allarme. Durante questi intervalli di tempo viene emessa una segnalazione che si incrementa di volume e che è accompagnata da indicazioni specifiche visibili sul display.

#### **Innovativo sistema di trasmissione allarmi**

Un comunicatore integrato trasmette gli allarmi ai centri di ricezione allarmi, utilizzabile anche per inviare le segnalazioni di allarme vocale ai vicini, ai propri amici o sul proprio cellulare o, infine, per inviare messaggi di testo. Anche la funzione di invio di messaggi di testo SMS sul proprio cellulare è supportata, così come i dispositivi di segnalazione acustica esterna come le sirene.

#### **Utilizzo intuitivo**

Non è richiesto alcun addestramento, poiché sarete guidati attraverso l'intero processo da comandi vocali nella vostra lingua. La modalità silenziosa della centrale di controllo vi permette di disattivare le notifiche vocali non rilevanti. Perfino gli allarmi incendio, di soccorso e antirapina possono essere trasmessi premendo semplicemente un solo pulsante.

#### **Tecnologia senza fili**

L'installazione è molto meno invasiva, poiché non sarà più necessario trapanare le pareti ed i soffitti per inserire i cavi. Grazie alla tecnologia senza fili, è possibile utilizzare il proprio telecomando personale per attivare o disattivare il sistema e controllare le porte del garage, le saracinesche o l'accensione e lo spegnimento delle luci.

Se è stato emesso un allarme durante la vostra assenza, ad esempio da un intruso che potrebbe ancora trovarsi all'interno dell'edificio, un LED rosso di allarme lampeggia sul telecomando wLSN.



La centrale di controllo dispone di tecnologia a display multicolore che impiega simboli, colori e messaggi vocali.

# Design innovativo dell'interfaccia utente: per facilitare le operazioni

L'interfaccia utente dispone anche di microfono e altoparlante integrati per la verifica audio del centro di ricezione eventi. Questa funzione integrata permette l'ascolto ambientale e la comunicazione remota per la verifica degli allarmi.

L'interfaccia Utente dispone di un sistema di informazione attivabile premendo un solo tasto. I messaggi vocali vi guidano in ogni situazione: l'utilizzo non potrebbe essere più semplice di così.

In funzione della presenza della tecnologia wLSN, la centrale di controllo supporta numerose applicazioni controllate mediante telecomando, ad esempio l'apertura di garage e di saracinesche e l'accensione o lo spegnimento delle luci.

È possibile installare una sirena senza fili in qualsiasi punto della propria abitazioni per segnalare eventuali allarmi.



Il controllo del sistema avviene principalmente attraverso la chiave di prossimità o il telecomando wLSN.

## **E fa anche bella figura!**

L'estetica dell'interfaccia utente di Easy Series si adatta perfettamente a qualsiasi ambiente.

## **Vasta gamma di applicazioni**

La centrale antintrusione Easy Series è l'ideale per abitazioni e piccole aziende, con un ottimo rapporto qualità prezzo e un'ampia gamma di funzioni.

Il sistema può essere ampliato integrando funzioni aggiuntive, quali la rilevazione incendio e l'allarme di pronto soccorso, in un'unica piattaforma di sicurezza.

# Sicurezza completa per abitazioni o piccole imprese

Avrete a disposizione:



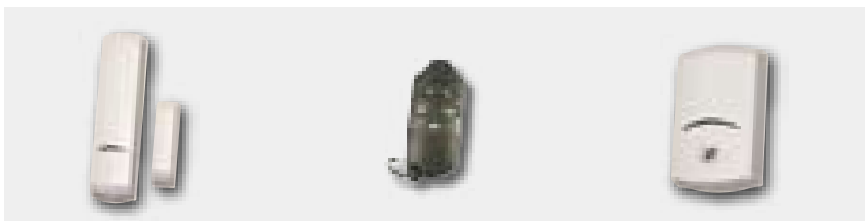
Dispositivi periferici cablati o senza fili:



Rilevatore di movimento

Rilevatore di fumo

Rilevatore  
rottura vetri



Contatto  
porte/finestre

Telecomando wLSN

Sirena per  
interno wLSN

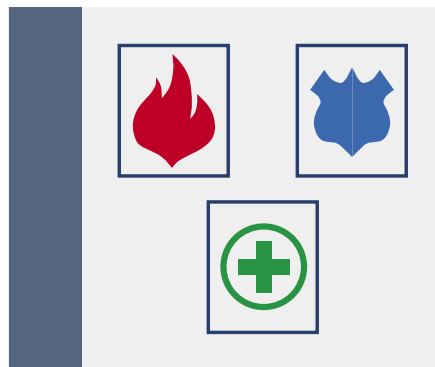


## Ulteriori vantaggi dell'uso della tecnologia wLSN:

- ▶ Trasmissione bidirezionale senza fili per una totale affidabilità
- ▶ Tutti i componenti del sistema sono monitorati costantemente per la massima affidabilità.

- ▶ Comunicazione chiara e semplice nella vostra lingua
- ▶ Indicazioni visive intuitive e semplici
- ▶ Semplice notifica degli allarmi con messaggi vocali, con messaggi di testo, ecc.
- ▶ Riduzione dei casi di falso allarme grazie a tecnologie avanzate

## Innovativo sistema di trasmissione allarmi



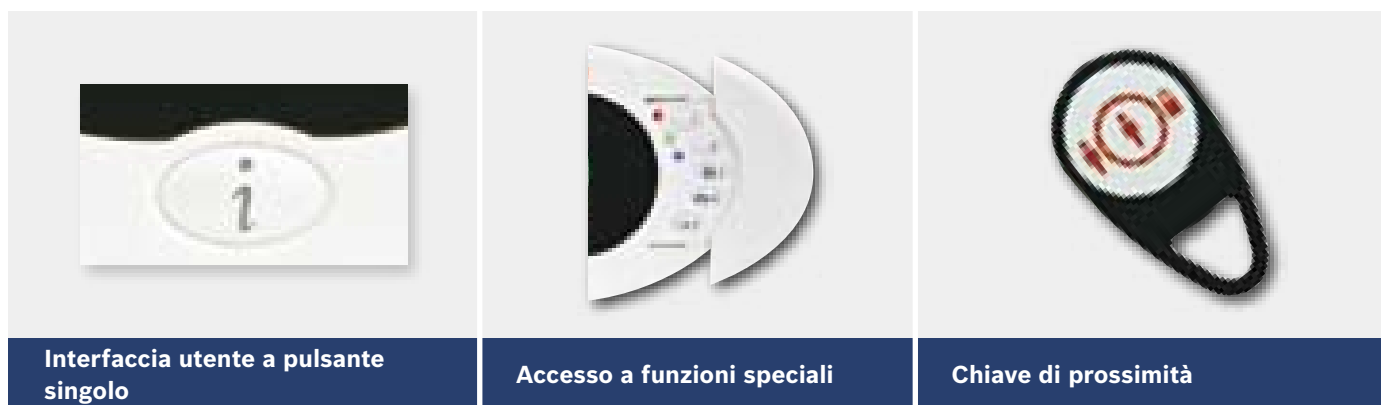
- ▶ Il comunicatore digitale invia i report di allarme al vostro centro di ricezione eventi
- ▶ Il comunicatore vocale invia i messaggi a vicini, amici o sul vostro cellulare
- ▶ Potete ricevere un messaggio di testo SMS sul vostro cellulare
- ▶ Trasmissione diretta di allarmi, di soccorso, antirapina o incendio

- ▶ Applicazioni di controllo a distanza, ad esempio per il controllo delle porte dei garage, ecc.
- ▶ Nessun bisogno di trapanare pareti e soffitti per inserire i cavi
- ▶ Il telecomando vi consente di conoscere se il sistema è attivato o disattivato.

# Componenti del sistema Easy Series e dispositivi compatibili

## Organo di comando

L'interfaccia Utente comunica con informazioni vocali e informazioni visive. Parla nella vostra lingua mostrando le icone animate sullo schermo che facilitano la comprensione delle informazioni vocali. Basta osservare e ascoltare la centrale di controllo per ottenere le informazioni sul sistema.



Guida integrata attivabile premendo un solo pulsante.

- ▶ Incendio
- ▶ Antirapina
- ▶ Soccorso
- ▶ Aggiunta/Rimozione/Cambio utente
- ▶ Tipo di allarme
- ▶ Regolazione volume

Ogni utente controlla il sistema con una chiave o una tessera esclusiva per l'utente. Le chiavi di prossimità sono il mezzo primario di controllo del sistema.

## Componenti ed accessori per creare sistemi di sicurezza completi

Potete scegliere da un'ampia gamma di componenti ed accessori per costruire un sistema completo che risponda esattamente alle vostre esigenze, rendendo abitazioni e piccole imprese più sicure.



**Rilevatore di movimento:  
cablati o senza fili**



**Rilevatore rottura vetri**



**Pulsante antirapina**



**Rilevatore di fumo**



**Contatto porte/finestre**



**Sirena/lampeggiatore  
stroboscopico**

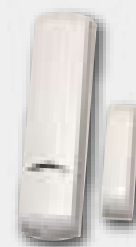
### Esempi di prodotti per la rete di sicurezza locale wireless (wLSN):



**Telecomando wLSN**



**Sirena per interno wLSN**



**Contatto porte/finestre wLSN**

In tutto il mondo, Bosch è sinonimo di qualità e affidabilità. Se stai cercando una centrale antintrusione molto semplice da usare ad un prezzo competitivo, Easy Series è la risposta.

## **Una lunga tradizione di qualità e innovazione**

Da oltre 100 anni, il nome Bosch è sinonimo di qualità e affidabilità. Bosch Security Systems è orgogliosa di offrire una gamma completa di prodotti per la rivelazione incendio, antintrusione, TVCC, sistemi di supervisione, comunicazione al pubblico e sistemi congressuali per aiutarti a trovare la giusta soluzione per ogni applicazione. Siamo il fornitore globale di tecnologie innovative supportati da eccellenti servizi pre e post vendita. Quando cerchi la giusta soluzione, scegli Bosch.

### **Bosch Security Systems**

Per maggiori informazioni visitare il sito [www.boschsecurity.it](http://www.boschsecurity.it) o inviate una e-mail all'indirizzo [it.securitysystems@bosch.com](mailto:it.securitysystems@bosch.com)

Bosch Sicherheitssysteme GmbH, 2006  
Con riserva di modifiche  
Stampato in Germania | 03/06 | Printer  
AS-OT-it-01\_4998145820\_04

